

Brussels, 15 October 2025

13001/25

**Interinstitutional File:
2023/0206 (COD)**

**JUR 603
PECHE 274
CODEC 1306**

LEGISLATIVE ACTS AND OTHER INSTRUMENTS: CORRIGENDUM/RECTIFICATIF

Subject: Regulation (EU) 2024/2594 of the European Parliament and of the Council of 18 September 2024 laying down conservation, management and control measures applicable in the area covered by the Convention on future multilateral cooperation in the North-East Atlantic fisheries, amending Regulation (EU) 2019/1241 of the European Parliament and of the Council and Council Regulation (EC) No 1224/2009, and repealing Regulation (EU) No 1236/2010 of the European Parliament and of the Council and Council Regulations (EEC) No 1899/85 and (EEC) No 1638/87
(Official Journal of the European Union L 2594 of 8 October 2024)

LANGUAGE concerned: **ET**

PROCEDURE APPLICABLE (according to Council document R/2521/75):

— Procedure 2(b) (obvious errors in one language version)

This text has also been transmitted to the European Parliament.

TIME LIMIT for the observations by Member States: 8 days

**OBSERVATIONS to be notified to: dql.rectificatifs@consilium.europa.eu
(DQL RECTIFICATIFS (JUR 7), Directorate Quality of Legislation, Legal Service)**

PARANDUS

Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. septembri 2024. aasta määrus (EL) 2024/2594, millega kehtestatakse Kirde-Atlandi tulevase mitmepoolse kalanduslase koostöö konventsiooniga hõlmatud piirkonnas kohaldatavad kaitse-, majandamis- ja kontrollimeetmed, muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EL) 2019/1241 ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1224/2009 ning tunnistatakse kehtetuks Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 1236/2010 ja nõukogu määrused (EMÜ) nr 1899/85 ja (EMÜ) nr 1638/87

(Euroopa Liidu Teataja L 2594, 8. oktoober 2024)

1. Leheküljel 68 VII lisa „Toote esitusviiside, pakendiliigi, konteineriliigi ja töötlemisviisi koodide loetelu kasutamiseks toodangupäevikus“ punkti 1 tabeli teises tulbas „Esitus“

asendatakse

„Roogitud Jaapani moodi“

järgmisega:

„Jaapani lõige“.

2. Leheküljel 69 VII lisa „Toote esitusviiside, pakendiliigi, konteineriliigi ja töötlemisviisi koodide loetelu kasutamiseks toodangupäevikus“ punkti 1 tabeli teises tulbas „Esitus“

asendatakse

„Sabata, roogitud Jaapani moodi“

järgmisega:

„Sabata, jaapani lõige“.

3. Leheküljel 69 VII lisa „Toote esitusviiside, pakendiliigi, konteineriliigi ja töötlemisviisi koodide loetelu kasutamiseks toodangupäevikus“ punkti 1 tabeli kolmandas tulbas „Kirjeldus“

asendatakse

„Roogitud Jaapani moodi, saba eemaldatud“

järgmisega:

„Jaapani lõige, saba eemaldatud“.
